

www.BibleForChildren.org

Matyu 8



Wote, rumbut raldika omba putnga, Galili kona peng
Keina ila, amp ti, wu ngorung nila, Jisas nga mam ni, ila
murum ku. Jisas ken, elim nga kitip keni wu ni ket ken,
rung mundutina, puk morung ku.



Wote, nu wain nok pora nduŋmina, Jisas nga mam ndi,
Jisas ni kundpa, nimba mel, “Nu wain ei, pora ninim,”
nitim. Wote, Jisas nga mam ndi, kongun wu ni kɛɛ,
kundpa nimba mel, “Elim ndi, enim kundpa nim ik ei
mel, pilik itɛi!” nitim.



Jisas ndi, kongun wu ni kɛɛ, kundpa nimba mel, “Ming mbila nu kulk mundɛi!” Nilinga, nu kulk peka rondrung. Jisas ndi, kongun wu ni kɛɛ, kundpa nimba mel, “Akup nu mbɛ kulk, mek puk, rɛng kaɛm rɛp wu ei ngɛi!” nitim. Wote, nitim ni mel etɛng.



Rung rup itim wu ni ndi, nomba pitim mel, nu wain mendræt itim, “Apa ye! Nil kandæk tung nda?” nimba pitim. Wote, kongun wu nu kulk, mek orung ni kæt, pilik morung. Amp titim wu ni, wi ropa kundpa, nimba mel, “Wamp pora, nu wain kai mbæt, kuimp tek nok, wote akil tek, nu wain tungæn iti næti ei, etmin ni. Nim nu wain kai mat titæn ti, wote akup, nonmæn ei ka!” nitim.



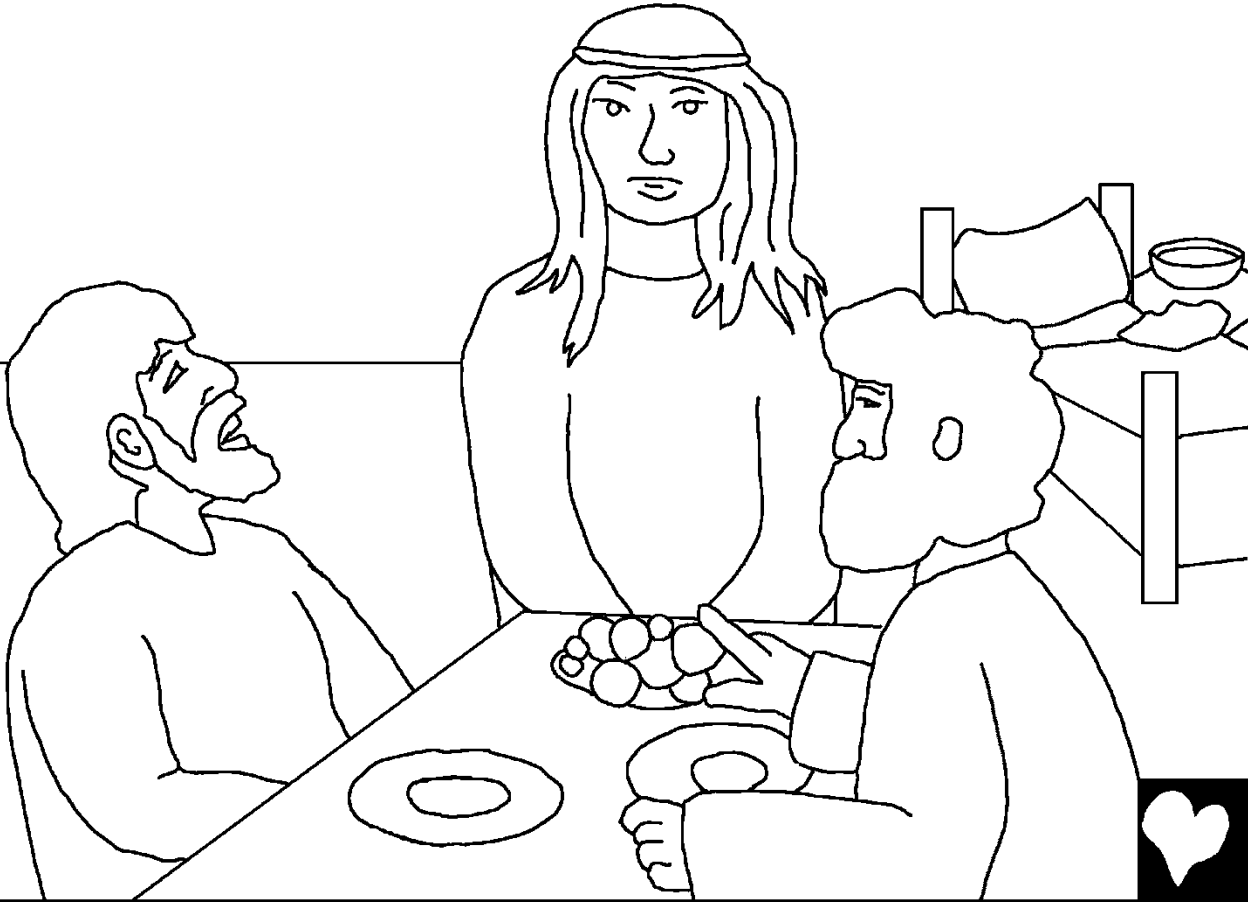
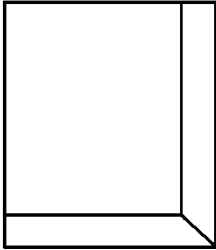
Ni kɛn, Galili nga kona peng Keina ila, Jisas ndi, puɕ
mondpa, uɕ rɛpndi ti itim ila, kitip
kɛni wu ni kɛɕ ndi, elim nga
ronduɕ ei kandɛk, elim ni,
mondɛk pɛtɛng.



Jisas mba, Pita nga mang kona moŕpa
kꞑndrum mel, Pita nga kulpam amp
ni, kui emꞑngi roŕnga pitim.



Ni kandpa, amp ni nga ki ni, ambuta nga kui ni wang nilinga, ota motpa, Jisas r̄ng katpa ngumba itim.



Wote, ant ni mana mba rumbɛ romba elinga kɛn, wamp
mat ndi, Jisas murum nila kui rɛrɛm wamp na, kur kit
murum wamp nimbɛ
mek orung. Kona peng
kel ila, wamp nimbɛ ok,
manga keta ila mɛk
rok morung.



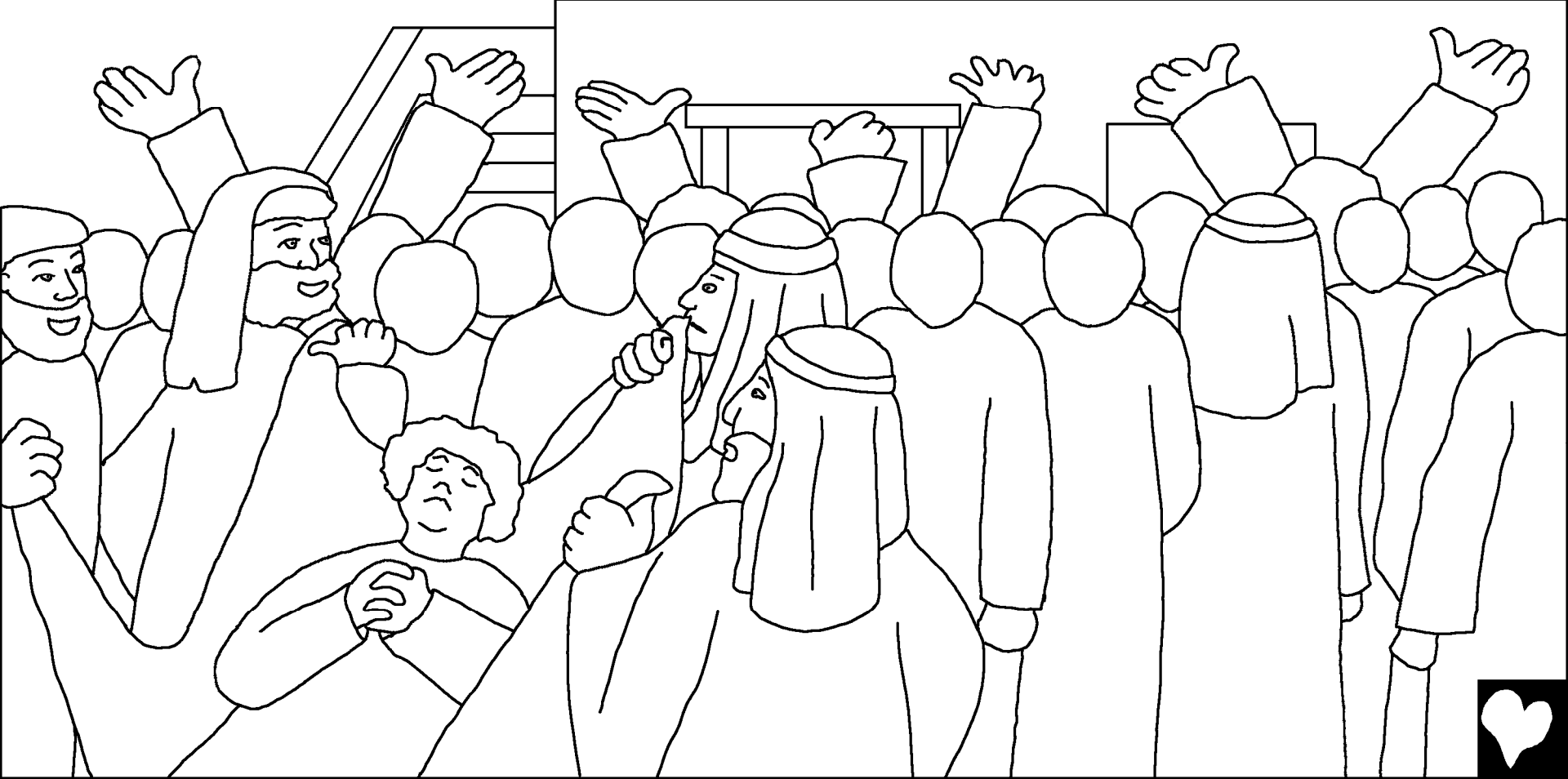
Jisas ndi, wamp kui elpa elpa pitim wamp puŋi etpa tɛpa mundpa, kur kit rukɛr murum mbɛ, tɛpa mundpa itim.
Jisas ndi, kur kit mbɛ, ik neing nimba kandpa kont iti nɛtɛtɛm. Nambuŋ emel, kur kit mbɛ ndi wu ei, Jisas nɛk pɛtɛng.



Wote, wamp mbɛ nga ki mbɛ ndi pora, Jisas ni, minda ndɛmin nɛk pilik etɛng. Ei nambuɛ emel, kui wamp mbɛ ndi, Jisas minda ndurɛng ei kɛn, Jisas nga ronduɛ ei ndi, kui rurun wamp mbɛ, etpa titim.



Ni kən, wu tɛmbəkak kat ndi, wu kəmp ki kit murum ti ruƧaima kulk mek, Jisas murum nila orung.



Wu ni kɛɛ ndi, wu ni kapɛa mek,
Jisas murum ila nondpa pi naprɛng.
Ei nambuɛ emel, wamp minal
ei ndi, kona ti nitim.



Wu ni kɛŋ ndi, wu ni mek, manga im
ila oŋa puk, Jisas murum kona nila
kun rok tɛk oŋa nduk, wu
ruptaima ila pitim ni, kunda
tɛk, Jisas murum kona nila
mana ndurɛng.



Jisas ndi, wu tɛmbɛkɛk kɛt nga mondpa pili uɛ ila
kandpa kɛn, on por murum
wu ni, kundpa nimba mel,
“Na nga kang ye! Nim
nga uɛ kit mbɛ wak
rondɛnt,” nitim.



“Na ndi etamba enim kɛning ei, na Muɬɛl Wu Kupa ei ndi, mana mɛi kona ila uɬ kit mbɛ, wak rui uɬ ei nga ronduɬ ei tep mor,” nitim.

Wote Jisas ndi, on por murum wu ni kundpa nimba mel, “Na ndi, nim kundɛp nɛnt, oɬa molkɛn, nim nga ruɬɛima kɛɬ, tɛkɛn mekɛn okɛn, mang kona pi!” nitim.

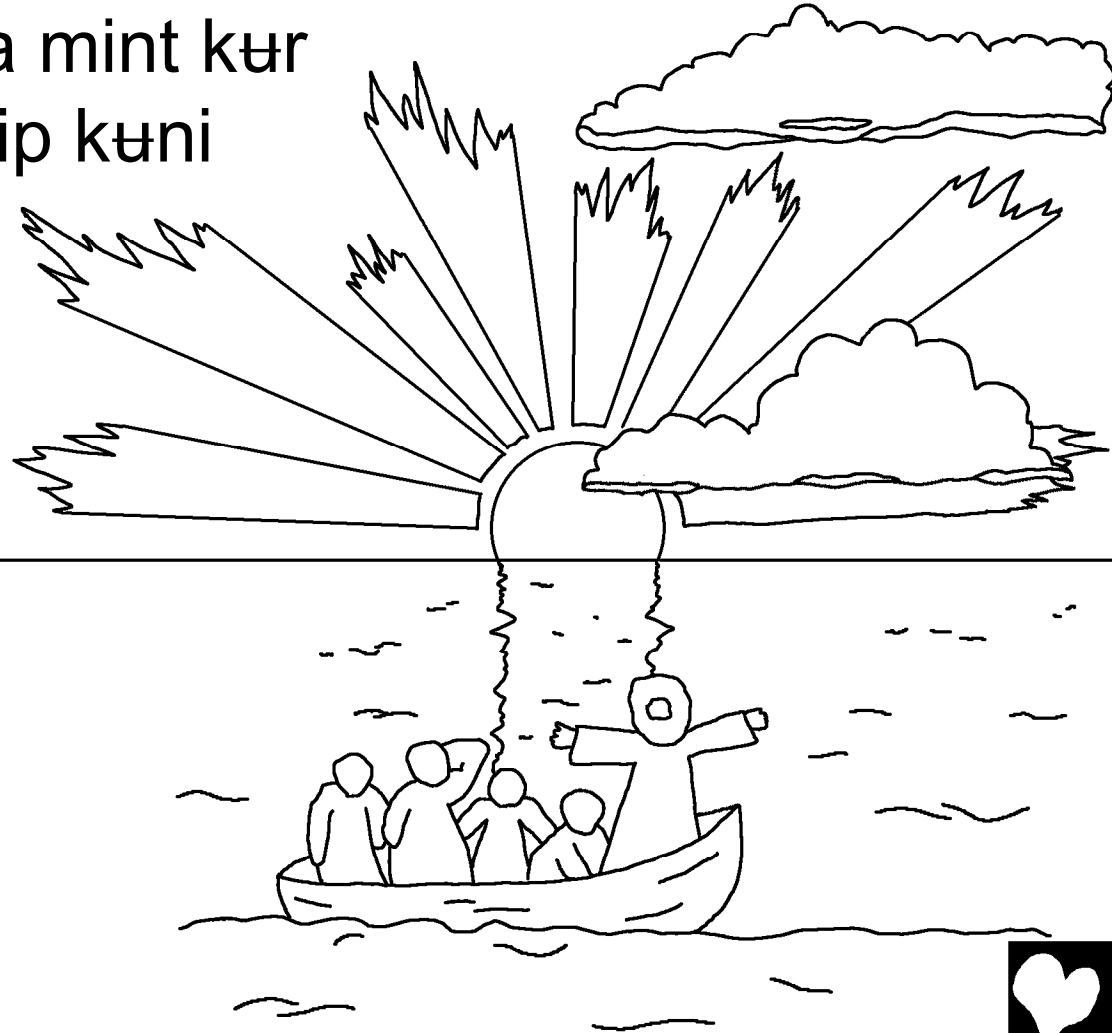


Jisas omba nu kanu kat ila, rukar purum ni mel, elim
nga kitip kuni wu ni ket akil tetung.
Ni kun, tunganda mint kona tumu
mam ti tumu tupa oŋga, num
ni punin nimba omba, nu
kanu ni ket oi ndumba
itim. Ni kun, Jisas ur pitim.



Wote Jisas ndi, punt ropa nimba mel, “Nambuŋ emel, enim mundmong mam enmin! Enim nga mondpa pili ei ronuŋ pi napruŋ kant ei ka!” nitim. Nimba oŋa moŋpa kona kɛrkuŋ kɛn, nu ruŋin nimba urum ni kɛn, tiyu ni nilinga, tuŋuŋda mint kɛr nitim. Jisas elim nga kitip kɛni wu nimbuŋ, min nguŋ mundɛk nɛk mel, “Wu ei namba wu ti nda? Kona kɛrkuŋ ei ndi kep,

nu ruŋin ei ndi kep, wu ei nga ik teng ndonmbil ei ka!” nuŋuŋ.



Ei kən, Nuim Got ndi, tən mɛi kona ila
wamp mbɛ, kont minal kuɾpa, elim nga
kangəm mendrɛɛ ei, tən ngurum. Ei
nga, elim nga kangəm ei, mondɛk
piling wamp mbɛ, uɾ nga kɛnt
nga kont mul uɾ ei,
molk mint ping.



Rom 3:23

Tɛn wamp mbɛ pora, uʔ kit mbɛ etmɛn. Uʔ ei ndi, Got nga
uʔ eng nui kai mbɛ timin mel mon.

Rom 6:23

Ei kɛn, uʔ kit ei ndi, punt ropa, wamp kui nga uʔ ei ngorum.
Wote, Kraist Jisas tɛn nga Nuim kɛn tɛp tenda etɛp
mormɛn uʔ ila, Got ndi tɛn uʔ nga kɛnt nga kont mul uʔ ei,
wei gem ngurum.

Ipru 9:27

Wamp mbɛ pora, kolk raʔ indi nɛnding mon! Tɛngɛnda
mint kuʔangina, wote Got ndi, wamp mbɛ pora, kɛmp
tɛmba.



Episis 2:8,9

Got nga wamp poŕ ti uŕ ila, enim mondək puŕungina, enim etpa peng kont titim. Ei nga, enim nga uŕ ti iti natutung. Wote, Got elim nga gem ngui uŕ ei ngurum. Uŕ ei, wamp ti ndi, elim nga ronduŕ ila kongun etap tint nimba, elim nga mbi oŕa tumba, mel kapŕa mon.

Rom 10:9,10

Ei nga, nim nga keta ila, Jisas wu Nuim nəkən, wote nim nga mundmong ila, Got ndi, Jisas ni, on kona ila, ropa rət ndurum, nəkən mondəkən pin ndam, nim etpa tumba. Wote, tən nga mundmong ila mondap puŕtmən ei kən, Got ndi, tən kun kai nətəm. Wote keta ila, Jisas nga para ndupən nətəmən ei kən, tən etpa tətəm.



Jon 3:16,17 Ei kɛn, Nuim Got ndi, tɛn mɛi kona ila wamp mbɛ, kont minal kuɕpa, elim nga kangɛm mendpɛɕ ei, tɛn ngurum. Ei nga, elim nga kangɛm ei, mondɛk piling wamp mbɛ, uɕ nga kɛnt nga kont mul uɕ ei, molk mint ping. Wote Got ndi, kangɛm Jisas tɛpa mundrum ni, wamp kɛmp tangga nimba, tɛpa mundi nɛmɛndrɛm, mon! Wamp pora etpa tangga nimba, tɛpa mundrum.

1 Jon 5:11-13 Uɕ ei nga, para ndupa nimba mel, uɕ nga kɛnt nga kont mul uɕ ei, Got ndi, tɛn ngurum. Kont mul uɕ ei, elim nga Kangɛm ei kɛn petɛm. Wamp nam ti ndi, Got Kangɛm kɛn, rɛmp ndupa moɕum ndam, wamp ei uɕ nga kɛnt nga kont mul uɕ ei tepa morum. Wote, wamp nam ti, Got Kangɛm kɛn, rɛmp ndupa, muɕi nambɛɕɛm ndam, uɕ nga kɛnt nga kont mul uɕ ei, tepa muɕi nambrɛm. Enim Got Kangɛm nga mbi ila, mondɛk pɛtmɛn uɕ ei ndi, uɕ nga kɛnt nga kont mul uɕ ei, tɛk tek mormin. Ei nga, enim pilik muɕeing nɛmp mon ei, rop ngunt.



Matyu 8-9; Mak 1-2, 4; Luk 4, 8; Jon 2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus,
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter, Sarah S.

Melpa NT (med) © 1995, Wycliffe Bible Translators, Inc.
All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/MEDPNG/MAT/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

